

AVISO DE ELECCIÓN DE BONOS

EL ESTADO DE TEXAS

§

CONDADO DE DALLAS

§

§

DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE
LANCASTER

A LOS ELECTORES CALIFICADOS RESIDENTES DEL

DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE LANCASTER:

SE INFORMA que se llevará a cabo una elección en el DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE LANCASTER el 9 de mayo de 2015, de acuerdo a una resolución adoptada por el Consejo de Administración, la cual es parte de este aviso para todo propósito y dice substancialmente lo siguiente:

UNA ORDEN que convoca llevar a cabo una elección de bonos en el Distrito Escolar Independiente de Lancaster, que dispone llevar a cabo la elección y para resolver otros asuntos incidentales y relacionados a dicha elección

CONSIDERANDO QUE, el Consejo de Administración del Distrito Escolar Independiente de Lancaster por este medio encuentra que se debe llevar a cabo una elección para determinar si dicha entidad gubernamental deberá estar autorizada para emitir bonos de dicho Distrito en las cantidades y para los propósitos identificados a continuación; ahora, por lo tanto,

ORDÉNESE POR EL CONSEJO DE ADMINISTRACIÓN DEL DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE LANCASTER:

SECCIÓN 1: Una elección se deberá llevar a cabo el 9 de mayo de 2015, en el Distrito Escolar Independiente de Lancaster, cuya fecha es setenta y un (71) o más días de la fecha de adopción de esto y es una fecha de elección uniforme conforme a V.T.C.A, al Código de Elección, Sección 41.001, con el propósito de presentar las siguientes medida:

"¿DEBERÁ el Consejo de Administración del Distrito Escolar Independiente de Lancaster en el Condado de Dallas, Texas estar autorizado para emitir bonos del Distrito en la cantidad principal de \$125,900,000 para la construcción, renovación, adquisición y equipamiento de edificios escolares en el Distrito y la compra de sitios necesarios para edificios escolares; y deberá haber impuestos comprometidos, gravados, evaluados y cobrados anualmente de acuerdo a su valor a toda propiedad sujeta a impuestos en el Distrito suficientes, sin límite de tasa o cantidad, para pagar el principal y el interés de dichos bonos y los costos de cualquier arreglo de crédito ejecutado en conexión con los bonos; dichos bonos deberán expirar en serie o de otra manera no más de cuarenta (40) años de su fecha, para ser emitidos en una o más series a cualquier precio p precios, y para generar un interés a cualquier tasa o tasas (fija, flotante, variable o de otra manera y que no exceda la tasa máxima permitida por la ley al momento de la emisión de los bonos) como a su discreción el Consejo de Administración deba determinar?"

SECCIÓN 2: De acuerdo a las cláusulas de un contrato de servicios de elección (el "Contrato") con el Departamento de Elecciones del Condado de Dallas, el Distrito deberá ser dividido en múltiples recintos electorales, y los lugares de votación designados para cada recinto electoral se muestran en el **Cuadro A**, que se anexa e incorpora aquí dentro por referencia como parte de esto para todos los propósitos. Los oficiales de la elección y el número máximo de encargados para cada lugar de votación deberán ser determinados y nombrados de acuerdo con las cláusulas del Contrato.

El día de la elección, las casillas deberán abrir de 7:00 a.m. a 7:00 p.m.

SECCIÓN 3: Las ubicaciones, fechas y horarios para la votación anticipada para esta elección deberán ser como se muestra en el **Cuadro B**, que se anexa e incorpora aquí dentro por referencia como parte de esto para todos los propósitos. Toni Pippins-Poole, Administradora de Elecciones del Condado de Dallas, es por este medio nombrada encargada de la votación anticipada, y ella deberá nombrar y designar encargados asistentes para la votación anticipada de acuerdo con el Contrato.

Para fines de procesar las boletas en la votación anticipada, los oficiales de elección para el consejo de votación anticipada para esta elección deberán ser nombrados y designados de acuerdo con las cláusulas del Contrato.

SECCIÓN 4: Por este medio se adopta y aprueba un sistema o sistemas de votación que cumplen con los estándares y requerimientos del Código de Elección de Texas, como ha sido modificado, para la votación anticipada por medio de presencia física personal y por correo y para la votación el día de la elección.

Las boletas deberán ser preparadas de acuerdo con el Código de Elección de Texas, y permitir a los electores votar "A FAVOR" o "EN CONTRA" de las medidas mencionadas anteriormente que deberán aparecer en las boletas de manera substancial como sigue:

"LA EMISIÓN DE BONOS EN LA CANTIDAD DE \$125,900,000 PARA LA CONSTRUCCIÓN, RENOVACIÓN, ADQUISICIÓN Y EQUIPAMIENTO DE EDIFICIOS ESCOLARES Y LA COMPRA DE SITIOS NECESARIOS PARA EDIFICIOS ESCOLARES Y LA RECAUDACIÓN DE LOS IMPUESTOS PARA EL PAGO DE ESTO"

SECCIÓN 5: La Estación de Conteo Central para la tabulación y conteo de las boletas para esta elección deberá estar ubicada en la Oficina del Departamento de Elecciones, ubicado en 2377 N. Stemmons Freeway, Suite 800, Dallas, Texas y el Administrador, Supervisor de Tabulación, Juez que Preside y Juez que Preside Alterno en dicha Estación de Conteo Central deberán ser determinados, nombrados y designados conforme al Contrato. El Administrador y Juez que Preside de dicha Estación de Conteo Central podrán nombrar encargados para servir en dicha Estación, conforme al Código de Elección de Texas, Sección 127.006, como haya sido enmendado.

SECCIÓN 6: A todos los electores calificados residentes del Distrito se les deberá permitir votar en dicha elección, y el día de la elección, dichos electores deberán votar en el lugar de votación designado para el recinto electoral en el que residen. Esta elección deberá ser llevada a cabo y conducida de acuerdo con el Código de Elección de Texas, excepto como haya sido modificado por las cláusulas del Código de Educación de Texas, y en la medida que

lo requiera la ley, todos los materiales y procedimientos de la elección deberán ser impresos tanto en inglés como en español.

SECCIÓN 7: Una copia substancial de esta Orden deberá servir como aviso adecuado de dicha elección. Dicha elección deberá ser publicada por lo menos una vez no más de treinta (30) días o menos de diez (10) días antes del día de la elección en un periódico de circulación general en el Distrito. Además, el aviso deberá ser expuesto en (i) el tablero de anuncios usado para exponer avisos de juntas del Consejo y en tres lugares públicos dentro del Distrito a más tardar veintiún (21) días antes del día de la elección, (ii) en la página de Internet del Distrito durante los veintiún (21) días antes del día de la elección, and (iii) y en una ubicación prominente en cada lugar de votación el día de la elección y durante la elección anticipada.

SECCIÓN 8: De acuerdo con el Código de Elección de Texas, Sección 3.009(b), la tasa de impuesto de servicio de deuda de acuerdo a su valor para el Distrito para el año fiscal 2014/2015 es \$0.33012 por \$100 de tasación imponible; el monto total de la cantidad principal de las obligaciones de deuda del Distrito al principio del año fiscal 2014/2015 del Distrito totalizó \$91,424,663.45 (obligaciones de impuesto ilimitado) y \$6,075,000.00 (obligaciones de impuesto de mantenimiento); y al principio del año fiscal 2014/2015 del Distrito el monto total del interés debido en las obligaciones de deuda del Distrito totalizó \$82,319,661.93 (obligaciones de impuesto ilimitado) y \$3,159,000.00 (obligaciones de impuesto de mantenimiento). En base a las condiciones de mercado de los bonos a la fecha de adopción de esta Orden, la máxima tasa de interés neto efectivo para cualquier serie de los bonos se estima que sea 5.00%. Dicha tasa máxima estimada es provista a manera de información, pero no es una limitación a la tasa de interés a la que los bonos, o cualquier serie de los mismos, puedan ser vendidos.

SECCIÓN 9: Por este medio, esta Orden incorpora las cláusulas del Contrato, y en caso de cualquier conflicto entre esta Orden y el Contrato, las cláusulas del Contrato deberán controlar. El Superintendente de Escuelas u otro oficial apropiado, es por este medio autorizado para corregir, modificar o cambiar la información en esta Orden, y los cuadros anexos en base a las ubicaciones, fechas y horarios finales acordados entre el Departamento de Elecciones del Condado de Dallas y el Distrito, así como para incorporar adicionales ubicaciones de votación según sean designadas por el Departamento de Elecciones del Condado de Dallas.

PASADO Y APROBADO este 23 de febrero de 2015.

DISTRITO ESCOLAR INDEPENDIENTE DE
LANCASTER



Ty G. Jones
Presidente del Consejo de Administración

DOY FE:



Rhonda Davis-Crawford
Secretario del Consejo de Administración

**CUADRO A
LUGARES DE VOTACIÓN EL DÍA DE LA ELECCIÓN**

<u>Recinto(s) electoral(es) del Condado de Dallas</u>	<u>Lugar de votación</u>
3068	Centro Recreativo Singing Hills 1909 Crouch Road Dallas, Texas
3075	Iglesia Bautista del Templo Cornerstone 2817 Cherry Valley Blvd. Dallas, Texas
3800, 3801, 3802, 3803, 3808 and 3809	Biblioteca Memorial de Veteranos de Lancaster 1600 Veterans Memorial Parkway Lancaster, Texas
3805, 3806 and 3807	Escuela Secundaria Elsie Robertson 822 W. Pleasant Run Road Lancaster, Texas
3940	Centro Comunitario Wilmer 101 Davidson Plaza Wilmer, Texas

CUADRO B

UBICACIONES, FECHAS Y HORARIOS PARA LA VOTACIÓN ANTICIPADA

La votación anticipada para esta elección deberá comenzar el lunes 27 de abril de 2015 y terminar el martes 5 de mayo de 2015, y las fechas y horarios designados para la votación anticipada por medio de presencia física personal deberán ser como sigue:

Fechas

Del lunes 27 de abril de 2015 al viernes 1 de mayo de 2015
Sábado 2 de mayo de 2015
Domingo 3 de mayo de 2015
Lunes 4 de mayo de 2015 y martes 5 de mayo de 2015

Horarios

8:00 a.m. a 5:00 p.m.
8:00 a.m. a 5:00 p.m.
1:00 p.m. a 6:00 p.m.
7:00 a.m. a 7:00 p.m.

Lugar principal para la votación anticipada

Edificio de Registros del Condado de Dallas
509 Main Street, 1^{er} piso
Dallas, Texas 75202

Dirección postal:

Departamento de Elecciones del Condado de Dallas
2377 N. Stemmons Freeway, 8th Floor
Dallas, Texas 75207
Atención: Toni Pippins-Poole, Administradora de elecciones

Sucursales para la votación anticipada

Biblioteca Memorial de Veteranos de Lancaster 1600 Veterans Memorial Parkway Lancaster, Texas	
Estación de Bomberos #1 de Addison 4798 Airport Parkway Addison, Texas	Nuevo Ayuntamiento de Balch Springs 13503 Alexander Road Balch Springs, Texas
Edificio Municipal de Balch Springs (Antiguo Ayuntamiento) 3117 Hickory Tree Road Balch Springs, Texas	Iglesia Luterana Bethany 10101 Walnut Hill Lane Dallas, Texas
Centro de Gobierno de Cedar Hill 285 Uptown Blvd. Cedar Hill, Texas	Centro Recreativo Churchill 6906 Churchill Way Dallas, Texas
Ayuntamiento de Cockrell Hill 4125 W. Clarendon Dallas, Texas	Escuela Preparatoria Crosswinds 1100 N. Carrier Parkway Grand Prairie, Texas

Edificio Administrativo del Distrito Escolar Independiente de Dallas 3700 Ross Avenue Dallas, Texas	Biblioteca de Duncanville 201 James Collins Boulevard Duncanville, Texas
Eastfield College-Campus Pleasant Grove 802 S. Buckner Dallas, Texas	El Centro College-Campus Oeste 3330 North Hampton Road Dallas, Texas
Ayuntamiento de Farmers Branch 13000 William Dodson Parkway Farmers Branch, Texas	Casas Adosadas de Frankford 18110 Marsh Lane Dallas, Texas
Centro Recreativo Grauwlyer Park 7780 Harry Hines Boulevard Dallas, Texas	Biblioteca Hebron & Josey 4220 N. Josey Lane Carrollton, Texas
Biblioteca Highland Hills 6200 Bonnie View Road Dallas, Texas	Centro de Artes de Irving 3333 N. Macarthur Blvd. Irving, Texas
Ayuntamiento de Irving 825 W. Irving Boulevard Irving, Texas	Biblioteca J. Erik Jonsson 1515 Young Street Dallas, Texas
Biblioteca Josey Ranch 1700 Keller Springs Carrollton, Texas	Centro de Actividades Lakeside 101 Holley Park Drive Mesquite, Texas
Biblioteca Lochwood 11221 Lochwood Blvd. Dallas, Texas	Iglesia Bautista Marsh Lane 10716 Marsh Lane Dallas, Texas
Edificio Principal Martin Luther King 2922 Martin Luther King Jr. Boulevard Dallas, Texas	Centro Recreativo Martin Weiss 1111 Martindell Avenue Dallas, Texas
Biblioteca Mountain Creek 6102 Mountain Creek Parkway Dallas, Texas	Sub-Corte de Oak Cliff 410 S. Beckley Avenue Dallas, Texas
Iglesia Luterana de Nuestro Redentor 7611 Park Lane Dallas, Texas	Biblioteca Paul L. Dunbar Lancaster-Kiest 2008 East Kiest Blvd. Dallas, Texas
Biblioteca Preston Royal 5626 Royal Lane Dallas, Texas	Biblioteca Renner-Frankford 6400 Frankford Road Dallas, Texas
Centro Recreativo Reverchon 3505 Maple Avenue Dallas, Texas	Centro Cívico de Richardson 411 W. Arapaho Road Richardson, Texas

Richland College-Campus Garland 675 W. Walnut Street Garland, Texas	Anexo del Ayuntamiento de Rowlett 4004 Main Street Rowlett, Texas
Centro Recreativo Samuel Grand 6200 East Grand Avenue Dallas, Texas	Ayuntamiento de Seagoville 702 N. Highway 175 Seagoville, Texas
Escuela Preparatoria South Oak Cliff 3601 S. Marsalis Avenue Dallas, Texas	Ayuntamiento de Sunnyvale 127 Collins Road Sunnyvale, Texas
Biblioteca Valley Ranch 401 Cimarron Trail Irving, Texas	Centro Comunitario Wilmer 101 Davidson Plaza Wilmer, Texas

SUCURSALES TEMPORALES DE VOTACIÓN PARA LA VOTACIÓN ANTICIPADA

<u>UBICACIÓN</u>	<u>FECHAS Y HORARIOS PARA LA VOTACIÓN ANTICIPADA</u>
Edificio Administrativo del Distrito Escolar Independiente de Lancaster 422 S. Centre Avenue Lancaster, Texas	Lunes 27 de abril de 2015 – 8:00 a.m. a 12:00 p.m.
Escuela Primaria Beltline 1355 West Beltline Road Lancaster, Texas	Lunes 27 de abril de 2015 - 4:00 p.m. a 8:00 p.m.
Escuela Secundaria Elsie R. 822 Pleasant Run Road Lancaster, Texas	Martes 28 de abril de 2015 – 4:00 p.m. a 8:00 p.m.
Escuela Primaria Rolling Hills 450 Rolling Hills Place Lancaster, Texas	Martes 28 de abril de 2015 – 4:00 p.m. a 8:00 p.m.
Centro de Aprendizaje STEM G. W. Carver del 6° grado 1005 Westridge Avenue Lancaster, Texas	Martes 28 de abril de 2015 – 4:00 p.m. a 8:00 p.m.
Escuela Primaria Rosa Parks Millbrook 630 Millbrook Lancaster, Texas	Miércoles 29 de abril de 2015 – 4:00 p.m. a 8:00 p.m.
Escuela Primaria Lancaster 1109 West Main Street Lancaster, Texas	Miércoles 29 de abril de 2015 – 4:00 p.m. a 8:00 p.m.

Escuela Primaria Houston 2929 Marquis Lane Lancaster, Texas	Jueves 30 de abril de 2015 – 4:00 p.m. a 8:00 p.m.
Escuela Primaria Pleasant Run 427 W. Pleasant Run Road Lancaster, Texas	Jueves 30 de abril de 2015 – 4:00 p.m. a 8:00 p.m.
Escuela Primaria West Main 531 West Main Street Lancaster, Texas	Jueves 30 de abril de 2015 – 4:00 p.m. a 8:00 p.m.
Escuela Preparatoria Lancaster 200 East Wintergreen Road Lancaster, Texas	Lunes 4 de mayo de 2015 – 4:00 p.m. a 8:00 p.m.
Escuela Secundaria Berry 2675 Bear Drive Mesquite, Texas	Martes 28 de abril de 2015 - 6:00 p.m. a 8:30 p.m.
Escuela Primaria Hodges 14401 Spring Oaks Drive Balch Springs, Texas	Martes 28 de abril de 2015 – 5:30 p.m. a 7:30 p.m.
Ayuntamiento de Mesquite 757 N. Galloway Avenue Mesquite, Texas	Jueves 30 de abril de 2015 - 5:30 p.m. a 8:00 p.m.
Escuela Preparatoria West Mesquite 2500 Memorial Parkway Mesquite, Texas	Jueves 30 de abril de 2015 – 4:00 p.m. a 7:00 p.m.
Escuela Preparatoria Horn 3300 E. Cartwright Road Mesquite, Texas	Viernes 1 de mayo de 2015 – 4:00 p.m. a 8:30 p.m.
Escuela Primaria McKenzie 3535 Stephens Green Drive Mesquite, Texas	Viernes 1 de mayo de 2015 - 4:45 p.m. a 7:15 p.m.
Escuela Primaria Shands 4836 Shands Drive Mesquite, Texas	Viernes 1 de mayo de 2015 – 6:30 p.m. a 8:30 p.m.